

Naomi Shemer

Naomi Shemer s-a născut în luna iulie 1930 într-un kibutz care se afla lângă Kineret, în perioada mandatului Britanic din Israel.

Naomi Shemer a fost poetă, compozitoare și cântăreață israeliană. Căntecele sale sunt bine cunoscute în rândul publicului larg, cântece precum "Ierushalaim shel zahav", "Al kol ele" și "Hushat haecaliptus".

Textele cântecelor compuse de Naomi Shemer sunt lirice, triste, cântece memoriale, cântece de sărbătoare, cântece pentru adulți și pentru copii, traduse și în alte limbi și interpretate în lumea largă.

Ea a tradus și cântecele altor compozitori din lume pentru a fi interpretate, ele căpătând astfel o notă personală și deosebită.

La vârsta de 6 ani Naomi a reușit să îi convingă pe locuitorii kibutzului (asezare tipică israeliană) unde a crescut să cânte și ei cântecele sale.

După ce a absolvit liceul Naomi Shemer a studiat muzică la Conservatorul israelian din Tel Aviv, apoi și-a continuat studiile la Școala de Muzică Rubin din Ierusalim. După care ea s-a retras în kibutz și i-a învățat pe copii să cânte. Așa a luat naștere primul album de cântece ale ei. În anul 1951 s-a înrolat în armata israeliană unde a cântat la pian.

Haim Topol și-a amintit de Naomi Shemer încă din armată și a invitat-o să compună prima dată cântece pentru formația Batzal Iarok (Ceapa verde) în anul 1957. Astfel au luat naștere cântecele "Noa" și "Mishrei zemer noded", melodii care au avut un succes fantastic.

În anul 1960 poezia "Hopa Hei" a câștigat premiul I la Festivalul Internațional din orașul Pazarò în Italia.

În anul 1967, cu ocazia Festivalului Cântecului și al Orchestrei, primarul orașului Ierusalim, Tedy Kolac, a cerut să fie interpretată o melodie specială pentru orașul Ierusalim. Astfel că binecunoscuta melodie "Ierushalaim shel zahav" – Ierusalimul cel de aur, a fost interpretată și s-a ales cu un succes remarcabil.

În anul 1974 Naomi Shemer a scos un album de cântece pentru copii, cântece dedicate copiilor care sunt binecunoscute și azi: "Shulamit bona suca" și "Shir ha alef bet".

In anul 1983 Shemer a castigat Premiul Israel cu melodia Ierushalaim shel zahav. In anul 1993 ea a scos o caseta cu melodii pentru copii si astfel a luat nastere cantecul "Hakol patuah" care a devenit un hit al muzicii israeliene. In anul asasinarii lui Itzhak Rabin, Naomi Shemer a tradus, in amintirea lui, cantecul lui Walt Whitman "Ho rav hovel".

Naomi Shemer s-a stins din viata in luna iunie (tamuz dupa calendarul evreiesc) a anului 2004.

Inainte cu cativa ani de a muri, Naomi Shemer a compus cantecul "Atzuv lamut be emtza hatamuz" (E trist sa mori in mijlocul lunii iunie).

נעמי שמר

נעמי שמר נולדה ביולי 1930 בקבוץ הנמצא ליד הפנתר, בתקופת המנדט הבריטי ששלט בארץ ישראל. נעמי שמר הייתה משוררת, מלחינה וזמרת ישראלית. שירה הרבים הפכו מכרים וידועים בקרב הצבור הרחב שירים כמו: 'ירושלים של זהב', על כל אלה וחרשת האקליפטוס. ברשימת השירים שכתבה נכללים בין היתר שירים ליריים ושירים שמחים, שירי זכרון ושירי חג, שירים לילדים ושירים למבגרים, שחלקם, תרגמו לשפות אחרות ומבצעים ברחבי העולם. בנוסף, היא הלחינה שירי משוררים רבים ותרגמה שירים משפות שונות. פעמים רבות קבלו שירה האישיים משמעויות נוספות, בעקר לאמיות, גם אם היא לא התכוונה לכך מלכתחלה.

בגיל 6 היא כבר לוותה את חברי הקבוץ, בה גדלה, בשירה ומאז דבקה בה היכלת לחבר שירים הנתנים ל"שירת רבים", כפי שכנתה זאת. לאחר סיומי לימודי התיכון החלה ללמד מוזיקה, תחלה בקונסרבטוריון הישראלי בתל אביב ולאחר מכן המשיכה ללמד בבית ספר למוסיקה על שם רובין בירושלים. לאחר סיום לימודיה חזרה, נעמי שמר, לקבוץ ולמדה את ילדי הקבוץ מוזיקה וכן נולדו שירה הראשונים. בשנת 1951, התגיסה לצה"ל שם שירתה כנגנית פסנתר.

חיים טופול, שזכר אותה משרותה הצבאי בפקוד הנח"ל, הזמין אותה לכתב שירים לתכניתה הראשונה של להקת "בצל ירק" (1957). היא כתבה להם את "נעה" ואת "משירי זמר נודד", שזכה להצלחה גדולה ונחשב ללהיטה הראשון של שמר. ב-1960 זכה שירה "הופה הי" לפזר ראשון בפסטיבל בינלאומי בעיר פזארו שבאיטליה. לקראת פסטיבל הזמר והפזמון לשנת תשכ"ז (1967), בקש ראש עיריית ירושלים, טדי קולק, שיר שיכתב במיוחד לכבוד ירושלים. השיר, "ירושלים של זהב", השמע בפסטיבל וזכה לתשואות אדירות. בשנת 1974 הוציאה נעמי שמר אלבום מיוחד אותו הקדישה לילדים בו שירים אשר הפכו לקלסיקות עם השנים כמו: שלומית בונה סכה ושיר האלף בית.

בשנת 1983 זכתה נעמי שמר בפזר ישראל, השיר ירושלים של זהב, זכה את נעמי שמר לתהלה רבה. בשנת 1993 הוציאה קלטת שירי ילדים וכן כתבה את השיר "הכל פתוח", שהפך ללהיט ענק. במלאת שנה לרצח יצחק רבין ז"ל, תרגמה לזכרו את שירו של וולט ויטמן - "הו רב חובל".

נעמי שמר נפטרה בחדש תמוז תשס"ד (יוני 2004) שנים לפני מותה כתבה שמר את השיר "עצוב למות באמצע התמוז".

שאלות על נעמי שמר:

1. מתי והיכן נולדה נעמי שמר?
2. אילו שירים הפכו לאהובים בקרב הצבור הישראלי?
3. באיזה גיל החלה נעמי שמר לשיר?
4. היכן למדה נעמי שמר מוזיקה?
5. באיזו שנה התגיסה נעמי שמר לצה"ל ומה היה תפקידה?
6. מה שם השיר שכתבה נעמי שמר לעיר ירושלים?
7. באיזו שנה ולאחר איזו מלחמה נכתב השיר?
8. מה שמות השירים שנעמי שמר כתבה לילדים?
9. מהו החודש העברי בו נפטרה נעמי שמר?
10. באילו פרסים זכתה נעמי שמר במהלך חייה?

Intrebari despre Naomi Shemer

1. Data si locul nasterii
2. Care sunt cantecele care au fost preferatele publicului israelian?
3. La ce varsta a inceput sa cante Naomi Shemer?
4. Unde a invatat muzica Naomi Shemer?
5. In ce an s-a inrolat in armata israeliana si ce atributii a avut ea, ce a facut acolo?
6. Numele cantecului despre Ierusalim pe care l-a compus Naomi Shemer.
7. In ce an si in urma carui razboi a fost scris cantecul?
8. Numele cantecelor pe care Naomi Shemer le-a scris pentru copii.
9. Numele lunii in care a decedat Naomi Shemer (luna evreiasca).
10. Ce premii a primit Naomi Shemer in timpul vietii?





נעמי שטר



